

# L'expérience d'une exposition évolutive

Annie Depont

**C'était au tour du Québec d'inviter une délégation japonaise. Le prochain départ d'une délégation québécoise est prévu en avril 2005 en passant par l'exposition universelle d'Aichi.**

La grande visite a profité d'une température clémente et de l'enthousiasme des bénévoles d'Expo culture. Chaque visiteur a pu, selon ses centres d'intérêt participer à des activités variées.

L'Association touristique des Laurentides et la Chambre de commerce et de tourisme de la Vallée de Saint-Sauveur ont encore une fois commandité l'événement, organisé par Passage d'Artistes, organisme sans but lucratif pour la diffusion et les échanges culturels.

Des artistes québécois ont profité de la rencontre pour exposer leurs œuvres : Lisette Savaria, porcelaine, Lyse Hébert, bronze, Mathieu Patoine, ébénisterie d'art, Caroline Beale, vitrail et Paola Corbo, sculptures de verre, Chantal Brien, court-pointes à l'ancienne, Claude Millet, photographie d'art, Sylvie Reis, poterie, David Gauthier, origami sculptures de papier, Nathalie Levasseur, sculpture vannière, Francine Migner, installation.

Les élèves en programme international de la Polyvalente Saint-Jérôme se sont encore une fois impliqués avec beaucoup de talent en effectuant leur travail communautaire.

Le club de Taekwon-do des Laurentides est venu faire une démonstration spectaculaire et didactique. Les femmes au tambour de Wendake se sont déplacées spécialement de Québec pour offrir leur spectacle. Le Jazz du David

Gauthier quartet et des Jazz-Binnes a animé la salle pendant plusieurs jours, la chanteuse japonaise Haruko Maya a donné un atelier d'échange de voix devant son exposition d'obis (larges bandes de riches soieries savamment nouées en ceintures de kimonos). Yoko Onishi, installatrice, a construit une structure aérienne composée de dizaines de ballons de papier japonais, dans lesquels les visiteurs introduisaient leurs souhaits, imprimés sur des bandelettes de papier (une version ludique des drapeaux de prière bouddhistes).

Parmi les jeunes artistes, Jacob a produit de nombreux mangas, dont plusieurs ont trouvé acquéreur.

Les étudiants de l'Université d'Osaka ont organisé des ateliers d'origami (pliage de papier), de calligraphie et un jeu de caricatures avec le public. Ils sont ensuite allés rendre visite aux artistes du Chemin de Roses de Laval qui les ont emmenés dans différents endroits typiques des Laurentides. Ils ont également été reçus à la Polyvalente de Saint-Jérôme et ont assisté à des classes de différentes disciplines artistiques.

Chiens de traîneau, bisons, cabane à sucre, maisons en bois rond, souper familial, forêt, rivière, canots (à Prévost) toute la créativité de l'équipe d'Expo culture s'est déployée pour donner à nos visiteurs un aperçu de notre culture.

Au début, dépouillée comme cela se fait au Japon, l'exposition à Saint-Sauveur s'est remplie au fur et à mesure des journées, pour arriver à



La sculpteure vannière Nathalie Levasseur de Val-David a transporté son œuvre « mémoires », construite au Japon en avril dernier, dans le jardin près de l'exposition. Elle ici accompagnée de Haruko Maya (à gauche).

son apogée le lundi 11 octobre. Faisant une large place à l'improvisation de la relève, l'événement interactif a pu déconcerter certains visiteurs plus habitués à l'abondance d'un marché de métiers d'art.

Un journaliste japonais de SUN TV a couvert les différents aspects de l'échange, donnant ainsi à l'événement une visibilité inespérée.

Le Consulat général du Japon a délégué son vice-consul chargé des affaires culturelles lors du concert de clôture donné par la grande organiste Noriko Miyata à Montréal.

Soutenu par le Centre local de développement et surtout par l'extraordinaire générosité de ses bénévoles, artistes et coordinateurs, Expo culture Japon Québec a été confirmée en tant qu'événement pérenne entre les deux pays pour la culture, le tourisme et les échanges commerciaux, particulièrement dans les domaines de la construction et de la foresterie. Les entrepreneurs québécois désirant faire partie de la prochaine délégation peuvent contacter Passage d'Artistes au (450) 240 0166.



Michel Fortier - Au cours de la semaine dernière, M. Norio Nakasbima, président de Nakasbima Construction Co. de Kasbimo au Japon, nous visitait afin de concrétiser Expo Culture Québec Japon 2005. Nakasbima San était l'hôte, à Kasbimo, de la version 2004 de cet événement. Au dire de celui-ci, son voyage s'est passé comme un rêve et il est confiant dans la poursuite de ces échanges. Sur la Photo: M. Norio Nakasbima - Annie Depont, présidente de Passage d'artistes et organisatrice d'Expo Culture - Mme Nakasbima qui accompagnait son époux - Jocelyn Côté, président de Métaux St-Sauveur qui a une grande connaissance de la culture orientale et qui avec Junko Aoto, sa conjointe, sont des bêtes sans pareils - Junko Aoto qui a accompagné le couple Nakasbima durant leur séjour, fut leur interprète et un lien généreux et essentiel entre nos deux cultures - Marc-André Morin, du Journal de Prévost, a pu faire profiter M. et Mme Nakasbima de sa connaissance de la région, en leur servant de guide pour la durée de leur séjour.

**Atelier Petits Moteurs Prévost**  
**RÉPARATION - ACHAT - VENTE**  
 • Tondeuses • Souffleuses  
 • Tracteurs à gazon, etc...  
 TOUTES MARQUES  
 DÉPOSITAIRE : POULIN PRO  
 REMORQUES FABROX  
 2632, Boul. Labelle, Prévost (Qc)  
**Normand (450) 224-7033**

**ENTREPRISE Mario GAUTHIER INC.**  
**216, des Hêtres à Prévost**  
 Téléphone **514 361-4766**  
 Télécopieur **450 430-5813**  
**Entrepreneur en excavation**  
 EXCAVATION • ÉGOUT ET AQUEDUC  
 CHAMP D'ÉPURATION • DÉNEIGEMENT  
 R.B.Q. : 8265-6570-47

**GILLES t-ONGE EXCAVATION**  
 DE TOUTS GENRES  
 • EXCAVATION GÉNÉRALE  
 • ÉTUDE ET ANALYSE DE SOL  
 • TERRASSEMENT  
 • MUR DE ROCHES  
 • DÉMOLITION  
 FOSSES SEPTIQUES 40 ANS D'EXPÉRIENCE  
 BIO-B SYSTEM  
 Choisissez la solution biologique.  
**LICENCE RBQ: 2423-7190 (450) 563-3897**  
**981 Ch. des Hauteurs St-Hippolyte**

**Paquette**  
 ET ASSOCIÉS  
 Arpenteur-géomètre  
 Arpenteur des Terres du Canada  
**Pierre Paquette, a.g. Denis Beaulieu, a.g.**  
 2906, boul. Curé-Labelle à Prévost  
 téléc. : 450 224-2991 arpepaquette@bellnet.ca  
**450 224-2979**  
 Saint-Jérôme **450 431-6231**  
**Blainville, Prévost, Saint-Eustache, Saint-Jérôme**

**VITRERIE FIJON LEMIEUX ENR.**  
 2632 - 8138 Québec Inc.  
**Spécialité - Murs de miroir**  
 Verre & miroirs décoratifs  
 Portes & fenêtres  
 Moustiquaires  
**(450) 438-2023**  
 Fax: (450) 438-9125  
**Résidentiel - Commercial**  
 RBQ#: 8100-0994-71  
**2489, boul. du Curé Labelle, Prévost**  
 Douche en verre

**GARAGE E. LAROCHE**  
 3036, BOUL. LABELLE  
 PRÉVOST 224-5353  
 • remorquage • mécanique générale  
 • entretien de système à injection • atelier de silencieux

**St Hippolyte, Lac des 14 Iles** : La maison sur le lac ! Conviviale et chaleureuse avec ses boiseries, son foyer de pierres et planchers de bois, elle vous offre 3 chambres et une vue extraordinaire sur le lac.  
  
**Vendue meublée: 195 000 \$**

**149 000 \$**  
  
**St Hippolyte** : Coquette et chaleureuse avec ses planchers de bois franc, 3 chambres, cuisine et salle à manger à aire ouverte, beau terrain plat privé, elle dispose en plus d'un sous-sol intéressant aux multiples options dont possibilité de garage

**St Hippolyte** : Beau terrain boisé de 25418 pc avec vue panoramique et accès au Lac Guindon. Secteur recherché, calme et résidentiel, à 3 mn de l'A15  
  
**25 000 \$**

**325 000 \$**  
  
**Ste-Anne-des-Lacs** : Beau plain-pied très privé dans secteur calme avec accès au lac. Cette propriété offre espace, luminosité, 4 chambres, vaste patio avec piscine et grand garage double détaché.

**PHILIPPE AUER**  
 Agent Immobilier Affilié  
 Tél : (450) **436-0701**  
 résident et agent immobilier à Prévost...  
  
 Groupe Sutton-Laurentides  
 Courtier immobilier agréé  
 204, rue Principale  
 St-Sauveur-des-Monts, QC, J0R 1R0